



## De troendes kvalitéer

(De troende, männen såväl som kvinnorna,  r varandras fasta stöd)  
Utdrag ur Tafs r Ibn Kath r, F rklaringa av vers 71 av surah At-Tawbah

### De troendes kvalitéer

Men de troende, männen såväl som kvinnorna,  r varandras sanna vänner och fasta stöd; de anbefaller det som  r rätt och förbjuder det som  r orätt och förrättar bönen och betalar allmoseskatten och de lyder Gud och Hans sändebud. Dem skall Gud visa barmhärtighet. Gud  r allsmäktig, vis. <sup>[1]</sup>Koranen, Kapitel 9 at-Tawba [ nge] vers: 71

Efter att Gud nämnt de onda karaktärsdragen hos hycklarna, nämner Han de troendes goda kvaliteer, *”de troende, männen såväl som kvinnorna,  r varandras sanna vänner och fasta stöd;”* de hjälper och stödjer varandra. Sannerligen, en autentisk profettradition (*had th*) slår fast:

”Den troende  r mot den troende precis som en byggnad, dess delar stödjer varandra,”

och profeten –  ver honom vare frid – korsade sina fingrar [för

att visa hur nära sammanhängande dessa delar är –  
  vers]. <sup>[2]</sup>[Fath al-b ari 10:464] I Sah ih finns det nedtecknat,

Liknelsen f r den troende i det medkännande och den n d de känner för  
 varandra är en kropp – om en del av den blir sjuk, plågas resten av  
 kroppen med feber och sömnlöshet. <sup>[3]</sup> [Fath al-b ari 10:452]

Guds ord: "...de anbefaller det som  r rätt och förbjuder det som  r  
 orätt..."  r precis som:

Och bli till en gemenskap av människor som uppmanar varandra  
 att g r gott och anbefaller det som  r rätt [al-ma'r uf] och  
 förbjuder det som  r orätt... <sup>[4]</sup>[[Koranen, Kapitel 3 al-i-Imran [Imrans  tt] vers:103]]

Sedan sade Gud: "...och förrättar bönen och betalar allmoseskatten...", de  
 lyder Gud och de  r vänliga mot Hans skapelse, "...och de lyder Gud och  
 Hans sändebud," vad gäller de bud han ger och avhåller sig från det som  
 han förbjuder.

"Dem skall Gud visa barmhärtighet." Därför kommer Gud att vara  
 barmhärtig mot dem som besitter dessa kvaliteer.

"Gud  r allsmäktig" Han ger  ra åt de som lyder Honom, f r sannerligen  
 kommer all makt och  ra från Gud som ger det åt Sin budbärare och till de  
 troende.

"...vis" i det att Han skänker dessa kvalitéer till de troende, medan Han  
 ger en ond karaktär åt hycklarna. Sannerligen  r Guds visdom fulländad i  
 alla Hans handlingar; all pris och  ra tillkommer Honom.

### Källa:

Kath r, Ibn, Tafs r Ibn Kath r (abridged), volume 4,  
 darussalam publ. Riyadh 2000 [sid.469-470]

Koranverser enligt Muhammed Knut Bernstr ms "Koranens Budskap"  
 (proprius 1998)

### References

#### References

↑1 Koranen, Kapitel 9 at-Tawba [ nge] vers: 71

↑2 [Fath al-b ari 10:464]

↑3 [Fath al-b ari 10:452]

↑4 [[Koranen, Kapitel 3 al-i-Imran [Imrans  att] vers:103]]